



ASSOCIAÇÃO SHOTOKAI DE PORTUGAL <http://www.shotokaiportugal.com>

Representante Oficial em Portugal da NIHON KARATE-DO SHOTOKAI

SHOTO, Boletim Virtual da ASP

10 de Julho de 2010

Bushidokan, o primeiro Dojo de Karate em Portugal a filiar-se na UBU, homenageia o seu primeiro Mestre e Fundador, Mestre António Cacho.

Foi uma iniciativa, muito louvável do Mestre Domingos Silva actual Responsável Técnico do Bushidokan. Todos os praticantes e outros responsáveis do Bushidokan, bem assim como outras Associações entre as quais a ASP, congratulam-se por esta iniciativa memorável.



Fotografia tirada em 1967 no Dojo do Porto, após o exame de António Cacho para 1º Dan de Karate-do e respectiva certificação concedida pela "UBU" *União Portuguesa de Budo*, em que estiveram presentes os Representantes Técnicos da UBU: Mestre Pires Martins e os seus delegados, José Paulo Simões e Alexandre Gueifão.

Na foto, da esquerda para a direita: Mestre Pires Martins, José Paulo Simões, António Cacho, dois praticantes da Academia de Budo e mais dois alunos de António Cacho. Foto tirada na altura por Alexandre Gueifão.

O exame não mereceu qualquer dificuldade dada a destreza técnica, brilhante, que incluiu a demonstração de quebra de uma tábua suspensa no tecto por um fio; tendo na altura o Mestre Cacho utilizado a técnica de corte "SHUTO"

AlexGueifão



A Génese do Karate-do no Norte de Portugal

Em meados dos anos 50, M. Jackie Hugnet, 2º Dan de Judo, começa a ministrar na cidade do Porto o ensino dessa disciplina Marcial.

Terá sido esta a primeira iniciativa conhecida de ensino e prática com carácter contínuo e sistemático de uma Arte Marcial Oriental no Norte do País.

Entretanto, por volta de 1958, Hugnet é substituído por Gilbert Briskine, 4º Dan de Judo o qual resolve formar, paralelamente à classe de Judo uma outra classe a de Karate.

Tratando-se embora de uma iniciativa isolada e sem continuidade, até porque Briskine viria a falecer inesperadamente num brutal acidente de automóvel, crê-se que tenha sido essa a primeira vez que se ministrou Karate em Portugal.

Porém, a génese do Karate no Norte de Portugal é atribuída a António Cacho.

No início da década de 60, o jovem António Cacho treinou no Judo Club Dauphiné na cidade de Grenoble em França, sob a orientação de um Mestre Vietnamita de nome Tran-Huu-Há, tendo atingido a Graduação de 1º Kyu de Karate.

Em 1965, regressado de Grenoble, criou no Clube de Judo do Porto uma classe de Karate. Em Agosto de 1966, a convite do seu discípulo António Cacho, deslocou-se a Portugal o Mestre Tran

para orientar um estágio naquela cidade. Na sequência desse estágio viria a ser criado um novo Dojo - Bushidokan, situado na rua da Alegria, no Porto.

Nessa época a «"UBU" - União Portuguesa de Budo - » era, por delegação do Ministério da Defesa, a entidade responsável não só pelo Karate, mas também por todas as Artes Marciais em Portugal. Assim, António Cacho, tendo conhecimento dessa situação, em breve se deslocaria a Lisboa a fim de filiar o Bushidokan na "UBU" e de reconhecer a sua graduação de 1º Kyu.

Não foi tarefa fácil para o Mestre Cacho, pois que aquela organização se mostrou intransigente.

Finalmente, deslocou-se ao Porto uma delegação técnica da "UBU" representada por um dos fundadores da "UBU" Mestre Pires Martins e por dois dos seus assistentes:

- José Paulo Simões e Alexandre Gueifão - que acabariam, após exame, por atribuir ao Mestre António Cacho a graduação de 1º Dan de Karate-do e ao Bushidokan o reconhecimento de primeiro Dojo filiado na "UBU".

António Cacho, que em 1970 viria a aderir à linha do Mestre Tetsuji Murakami, continua, ainda hoje, a supervisionar a classe de Karate-do Shotokai do Bushidokan, o que o torna o mais antigo Dojo de Karate ainda hoje em actividade em Portugal.

Direitos de autor:

Textos retirados de:

Livro " Associação Shotokai de Portugal - 25 Anos"

Livro "Biografia de Mestre Tetsuji Murakami"

Livro "A Génese do Karate em Portugal 1963-1969, Volume I"

Agora, acrescidos, com alguns comentários da autoria de Alexandre Gueifão.



Genesis of Karate-do in Northern Portugal

In the mid-'50s, M. Jackie Hugnet, 2nd Dan Judo, begins to teach in Oporto the teaching of this Martial discipline.

This was the first initiative known of teaching and practice with character continuous and systematic of a East Martial Art in the North of Portugal.

In the meantime, around 1958, is replaced by Gilbert Briskine 4º Dan of Judo Hugnet.

Briskine resolves to form, in addition to Judo class, another class of Karate.

Although in the case from an isolated activity and no continuity, because Briskine he died unexpectedly in a brutal car accident is believed to that this was the first time that Karate was taught in Portugal.

In fact, the genesis of Karate in Northern of Portugal is attributed to António Cacho.

In the early 60's, the young António Cacho trained in Judo Club Dauphiné in the city of Grenoble in France, Under the guidance of a Master of Vietnamese with a name of Tran-Huu-Há, having reached the Graduation of 1st Kyu of Karate.

In 1965, Cacho, returned from Grenoble, he had created, in the Dojo Judo Club of Porto a class of Karate.

In August 1966, at the invitation of his disciple António Cacho, went to Portugal the Master Tran

to guide an Karate stage in Oporto. Following this stage would be set a new Dojo - Bushidokan, located on Rua da Alegria, Oporto.

At that time, «"UBU" - Portuguese Union of Budo - » was, by delegation of the Ministry of Defense of Portugal, the entity responsible not only for Karate but also by all the Arts Martial in Portugal. António Cacho knowing this situation, brief would go to Lisbon to join the Bushidokan in "UBU" and also recognize his graduation of 1st Kyu of Karate.

It was not easy for the Master Cacho, since that organization has proved to be very demanding.

Finally, went to Oporto, a technical delegation from "UBU" represented by one of the founders of "UBU" Master Pires Martins and two of his assistants:

- José Paulo Simões and Alexandre Gueifão - that in final, after examination, to assign Master António Cacho with the graduation of 1st Dan of Karate-do and the Bushidokan recognition of the first affiliated Dojo in "UBU".

António Cacho, who in 1970 was to join the line of the Master Tetsuji Murakami, continues even today to supervise the class of Karate-do Shotokai of Bushidokan, making it the oldest Karate Dojo still active in Portugal.

Copyright:

Texts taken from:

Book "Shotokai Association of Portugal - 25 Years "

Book "Biography of Master Tetsuji Murakami"

Book "The Genesis of Karate in Portugal 1963-1969, Volume I"

Now, together with some comments written by Alexandre Gueifão.

Original texts by José Patrão.

